

VASTE COMMISSIE VOOR  
TAALTOEZICHT



16-04-1996

v

Uw brief van

Uw kenmerk

ONS KENMERK  
28.025/II/PN  
TVS/NC

Bijlagen

Mijnheer de Burgemeester,

De Vaste Commissie voor Taaltoezicht heeft in de vergadering van haar verenigde afdelingen van 21 maart 1996 een klacht onderzocht van een Nederlandstalige vereniging uit Voeren, wegens het haar toesturen in het Frans van een factuur betreffende een brandpreventieonderzoek.

De V.C.T. oordeelt dat het sturen van een factuur betreffende een brandpreventieonderzoek aan de secretaris van een vereniging, beschouwd moet worden als een betrekking met een particulier, in de zin van de bij Koninklijk Besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (S.W.T.)

Zij stelt vast dat de brandweerdienst van Herve, naast deze gemeente ook nog de gemeenten, Battice, Aubel, Blegny, Dalem, Sommagne, Thimister en Voeren beschermt en dat hij derhalve een gewestelijke dienst is in de zin van artikel 36, § 1, van de S.W.T. (een gewestelijke dienst waarvan de werkring gemeenten uit verschillende taalgebieden, behalve Brussel-Hoofdstad, bestrijkt en waarvan de zetel niet gevestigd is in een gemeente uit het Malmedyse of in een gemeente uit het Duitse taalgebied.)

Voor zijn betrekkingen met particulieren dient de bedoelde gewestelijke dienst, overeenkomstig artikel 34, § 1, S.W.T., de taal van de plaatselijke diensten van de woonplaats van de betrokkenen te gebruiken. Wat Voeren betreft is dit dus het Nederlands of het Frans.

2.

Een Nederlandstalige particulier uit Voeren dient derhalve een factuur, hem door de brandweerdienst van Herve toegestuurd, in het Nederlands te ontvangen.

De Vaste Commissie voor Taaltoezicht oordeelt dat de klacht ontvankelijk is en gegrond. Zij verzoekt u haar het gevolg mede te delen dat u aan dit advies zal geven.

Een afschrift wordt gestuurd aan de heer J. Vande Lanotte, Minister van Binnenlandse Zaken en aan de klager.

Met de meeste hoogachting,

De Voorzitter,

